

SCOOP FAMILY



FRANÇAIS

manga
street



SOMMAIRE

Famille Scoop	4-7
Assise Scoopi	8-9
Jardinière Scoop	10-11
Jardinière avec éclairage Scoop Light	12-17
Descriptif des jardinières Scoop	18-19
Descriptif des assises Scoopi	20-21
Couleurs Scoop et Scoopi	22-23
Accessoires Scoopi	24-29
Inspirations pour combiner entre elles les séries Scoop et Scoopi ...	25-29
Famille Scoop nettoyage et entretien	30
Récompenses, etc	31





FAMILLE SCOOP

La série Scoop ouvre la voie pour encourager l'interaction sociale et inciter les gens à passer du temps dans les espaces publics. La série se compose de l'assise Scoopi, un nouveau concept de mobilier d'assise, de la jardinière Scoop, ainsi que d'accessoires ; deux différentes tables : la table Scoopi et le plateau de table Scoopi. La série Scoop, avec ses formes douces et arrondies, convient parfaitement pour les parcs et les aires de jeux. Sur une aire de pique-nique ou dans un endroit paisible, dans des grands espaces, comme les administrations publiques ou des espaces de travail privés. Ici, vous pourrez profiter d'une pause-café ou encore planifier votre journée.

Les produits de la famille Scoop peuvent également être placés sur un quai, dans une gare, le long d'allées ou dans de grandes salles, où les gens doivent s'asseoir et se reposer un instant avant de poursuivre leur trajet.



Sur la page ci-contre, ainsi qu'à droite, des assises Scoopi, disposées de chaque côté d'une jardinière Scoop. Elles sont disponibles en vert citron, gris anthracite et vert foncé.

Ci-dessous, deux jardinières Scoop installées devant un nouvel immeuble moderne.

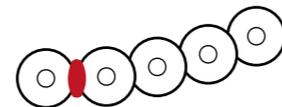




FAMILLE SCOOP

L'assise Scoopi, avec son caractère ludique et humoristique, se prête particulièrement bien à une installation au bord de l'eau, le long d'une jetée ou à proximité d'une plage. Ci-dessus, une longue rangée d'assises Scoopi positionnées contre le mur d'une maison rustique chaleureuse avec la mer en toile de fond. Elles peuvent également être positionnées à côté d'un terrain de beach volley ou à proximité d'un marchand de glace ou à l'extérieur d'un café.

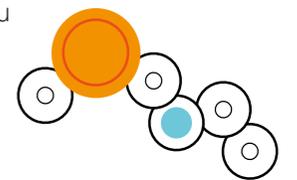
La série Scoop peut être combinée selon les besoins. Regardez les suggestions et les inspirations aux pages 25-29.



FAMILLE SCOOP

Les bancs et les jardinières peuvent être agencés de bien des manières. De temps à autre, vous pouvez utiliser un plateau de table Scoopi au lieu d'un bouton Scoopi, et disposer ainsi d'un endroit pour manger ou prendre un verre.

Ci-dessus, un agencement moléculaire de plusieurs assises Scoopi, une jardinière Scoop avec au centre, un plateau de table Scoopi. Ici la table a été dressée pour prendre le thé ou un léger snack.



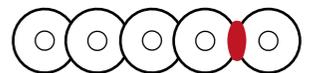


ASSISE SCOoPI

L'assise Scoopi est conçue autour du slogan : « jamais seul ». Elle est idéale pour favoriser l'interaction sociale et les rencontres dans des lieux publics. L'assise Scoopi doit être combinée à une ou plusieurs assises Scoopi et/ou à une jardinière Scoop.

Le bouton Scoopi au centre de l'assise Scoopi est fabriqué à partir de caoutchouc granulé, qui offre une assise confortable et agréable.

À gauche et au-dessus, une assise Scoopi sur la plage.





JARDINIÈRE SCOOP

La jardinière Scoop possède une forte identité visuelle donnant du caractère à la pièce tant à l'extérieur qu'à l'intérieur. Sa forme douce arrondie et ses nombreuses couleurs permettent à la jardinière Scoop de s'intégrer à peu près partout dans l'espace urbain. Sur une place, à l'école ou sur un terrain de jeux, dans des halls d'entrée, des expositions ou encore des centres commerciaux. Selon le choix et la combinaison des couleurs, la jardinière Scoop peut créer une ambiance classique, harmonique ou humoristique. La jardinière Scoop est particulièrement bien adaptée pour les arbres et les buissons.

Au-dessus et à droite : contraste saisissant d'une jardinière Scoop avec une pièce et la décoration artistique dans un hall d'hôpital.



scoop LIGHT

La jardinière Scoop Light peut, au-delà du rôle de simple jardinière, illuminer un crépuscule, une soirée, une nuit et créer une atmosphère, par exemple, sur des places, dans des cafés, sur des terrasses ou dans des halls d'entrée. La jardinière est bien adaptée pour les compositions de plantes et les arbres et buissons plus petits.

La jardinière Scoop Light a reçu le prestigieux Green Good Design Award.

« Le Green Good Design Award identifie et met en lumière les Exemples de design durable les plus importants au monde et sensibilise le public en lui présentant les entreprises qui réalisent le meilleur travail en matière de design durable pour l'environnement mondial. »



JARDINIÈRE SCOOP LIGHT:
Page ci-contre : jardinière Scoop Light, en plastique de couleur jaune pâle, éteinte.

Cette page : jardinière Scoop Light, en plastique de couleur jaune pâle, allumée et réglée sur une lumière jaune au moyen de la télécommande (voir page suivante).





Photos : Geert Wolters

L'éclairage à l'intérieur de la jardinière Scoop Light utilise peu d'énergie et fonctionne sur le 230 V. L'installation électrique et la chaîne d'éclairage LED peuvent résister à l'humidité, au gel et à la chaleur. La chaîne d'éclairage est installée en usine. Cet éclairage est homologué CE conformément aux normes européennes.

La couleur de l'éclairage à l'intérieur de la jardinière Scoop Light peut être changée au moyen de la télécommande fournie. L'éclairage peut être réglé de manière à changer lentement de couleur ou à clignoter selon les besoins. Reportez-vous aux instructions pour le fonctionnement de la télécommande et de la commande. La télécommande et la commande ne sont pas étanches.

Cinq couleurs Scoop uniquement (voir page 22) sont transparentes et peuvent être utilisées pour la version Scoop Light : blanc, jaune clair, jaune, orange et rouge. L'utilisation du réglage de l'éclairage est disponible en deux variations ; l'éclairage est le même, mais l'utilisation de la couleur dans l'éclairage est différente :

 VERSION 1 : si la jardinière Scoop est de couleur jaune clair ou blanche, son éclairage peut prendre différentes couleurs, comme indiqué sur les photos de ces pages : jaune, vert, orange, rouge, turquoise, bleu et violet. Et l'éclairage peut être plus ou moins intense selon la programmation effectuée avec la télécommande (voir version 2 sur la page suivante).



VERSION 2 : si la jardinière Scoop est de couleur jaune, orange ou rouge, la lumière intensifie sa couleur. Par exemple, une jardinière Scoop rouge apparaît plus rouge, si l'éclairage est réglé sur rouge brillant. Cela est effectué à l'aide de la télécommande. L'éclairage de la jardinière Scoop peut être personnalisé en fonction des besoins de chaque projet.

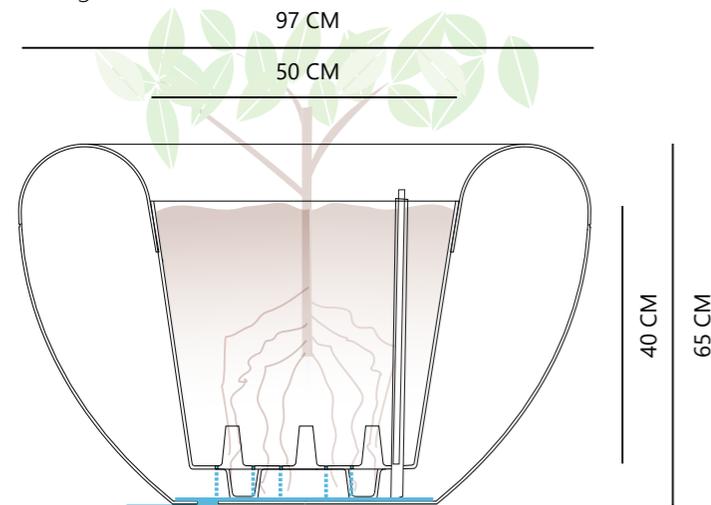
La jardinière Scoop Light est aussi bien adaptée à une utilisation en intérieur qu'en extérieur. Pour une utilisation en intérieur, vous devez utiliser un bac intérieur différent pour planter un arbre ou une plante. Veuillez vous reporter au manuel d'instructions.

La jardinière Scoop Light peut également être combinée à des assises Scoopi comme indiqué ci-dessus.



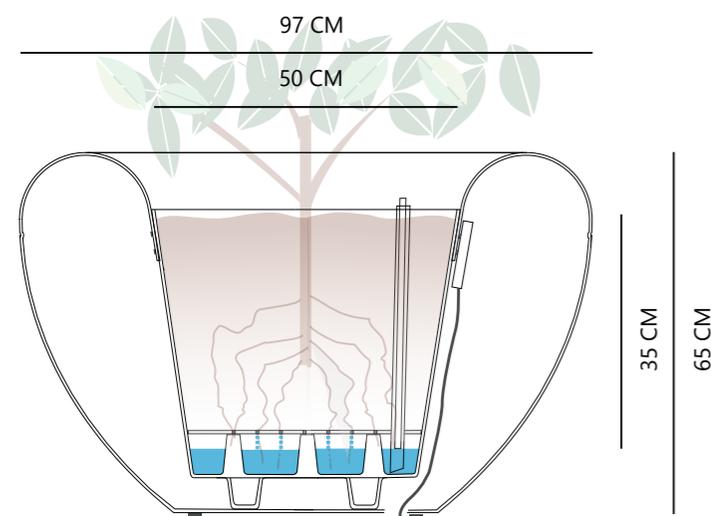
DESCRIPTIF DES JARDINIÈRES SCOOP

La série Scoop est fabriquée à partir de polyéthylène moulé par rotation (plastique). Le plastique est résistant aux UV et supporte tout type de conditions climatiques (bien que n'étant pas vraiment adapté à un climat tropical) et des températures allant de -30 à +50 °C (pas au-dessus de 60). La jardinière Scoop peut être installée aussi bien à l'intérieur qu'à l'extérieur. Lors d'une utilisation en intérieur, un bac intérieur différent doit être utilisé dans la jardinière Scoop, sans trous de drainage dans le fond, mais agissant comme un système fermé. Il est toujours fabriqué à partir de plastique recyclé noir. Reportez-vous au manuel d'instruction pour en savoir plus sur l'utilisation et veuillez préciser lors de la commande s'il s'agit d'une utilisation en intérieur ou en extérieur.



JARDINIÈRE SCOOP EN EXTÉRIEUR

Poids : env. 18 kg (avec la terre et la plante, env. 100-120 kg). Dimensions externes : 97 cm de diamètre. Hauteur : 65 cm. Volume : 65 litres. Diamètre intérieur : 51 cm de diamètre en haut et 42 cm de diamètre à la base. Profondeur de plantation : env. 40 cm. La jardinière Scoop se compose d'un bac extérieur et d'un bac intérieur, dans lequel sont placées les plantes. Ce bac est doté de trous de drainage à la base pour une utilisation en extérieur. Ils permettent de faire écouler l'eau vers le bas de la jardinière Scoop et de la vider par le fond (en dévissant le bouchon de vidange).

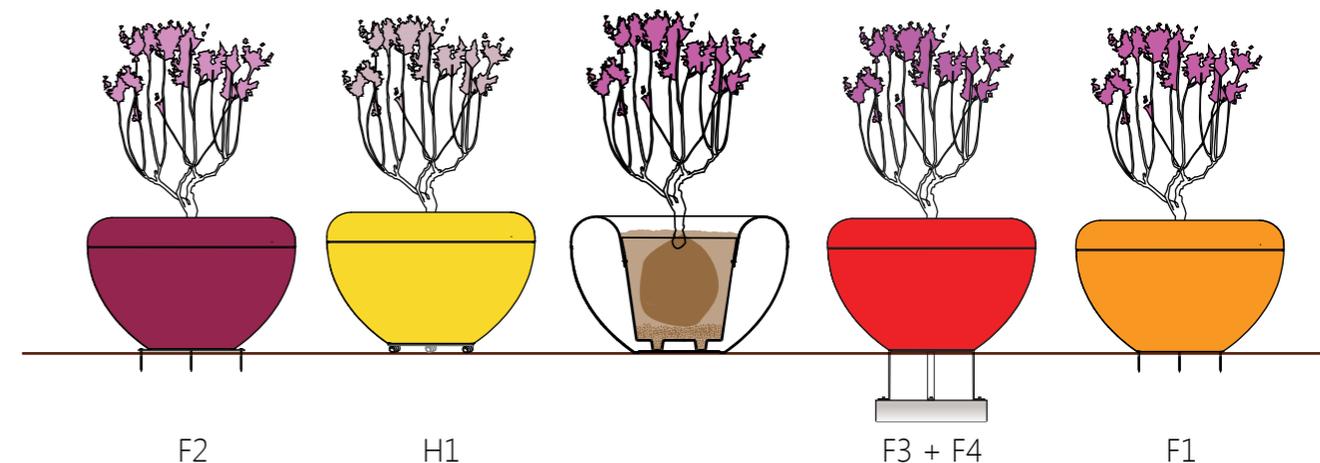


JARDINIÈRE SCOOP EN INTÉRIEUR

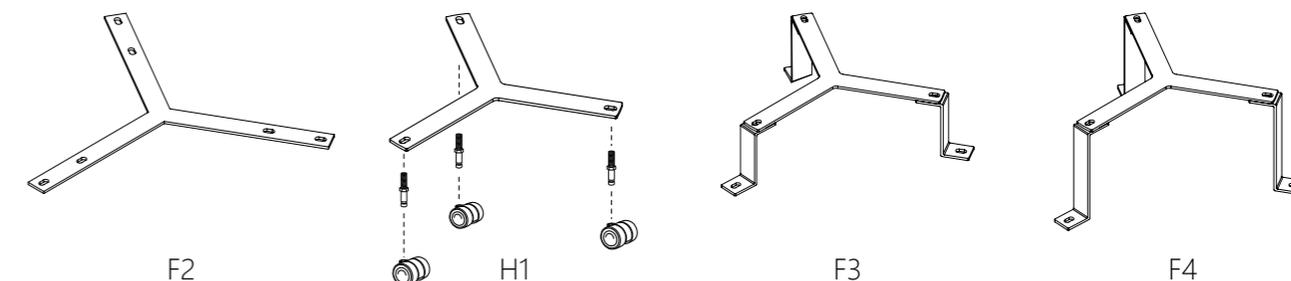
Poids : env. 18 kg (avec la terre et la plante, env. 100 kg). Dimensions externes : 97 cm de diamètre. Hauteur : 65 cm. Volume : 60 litres. Dimensions internes : 51 cm de diamètre en haut et 42 cm de diamètre à la base. Profondeur de plantation : env. 35 cm. La jardinière Scoop se compose d'un bac extérieur et d'un bac intérieur, dans lequel sont placées les plantes. Pour une utilisation en intérieur, la base ne comporte pas de trous de drainage, car l'eau reste à l'intérieur d'un système fermé. Le bac intérieur contient un fond supplémentaire comportant des trous de drainage (il repose sur 5 pieds) afin de séparer la terre du réservoir d'eau. Si des éclairages sont incorporés, l'alimentation électrique se fait de la manière suivante (reportez-vous aux instructions de montage).

JARDINIÈRE SCOOP FIXE OU MOBILE

La jardinière Scoop possède des roues qui sont fixées dans trois pas de vis à la base de la section inférieure si vous souhaitez qu'elle soit mobile, ou un support si vous souhaitez la fixer à la surface. Consultez également le guide.



BESLAG TIL SCOOP & SCOOP LIGHT



Le support F2 est utilisé pour fixer la jardinière Scoop directement à une surface dure. Reportez-vous aux instructions de fixation.

Le support à roues est utilisé lorsque vous souhaitez que la jardinière Scoop soit mobile. Le support se compose d'un support standard, ainsi que de 3 roues et boulons filetés qui s'enclenchent fermement dans les roues et sont vissés dans 3 douilles dans la jardinière Scoop.

Le support F3 se compose d'un support standard, ainsi que de 3 supports en forme de S d'une longueur de 10 cm. Le support est utilisé si la jardinière Scoop doit être fixée plus solidement ou dans un matériau légèrement plus souple. Il est également caché car il est enterré.

Le support F4 se compose d'un support standard, ainsi que de 3 supports en forme de S d'une longueur de 20 cm. Le support est utilisé si la jardinière Scoop doit être fixée plus solidement ou dans un matériau légèrement plus souple. Il est également caché car il est enterré.

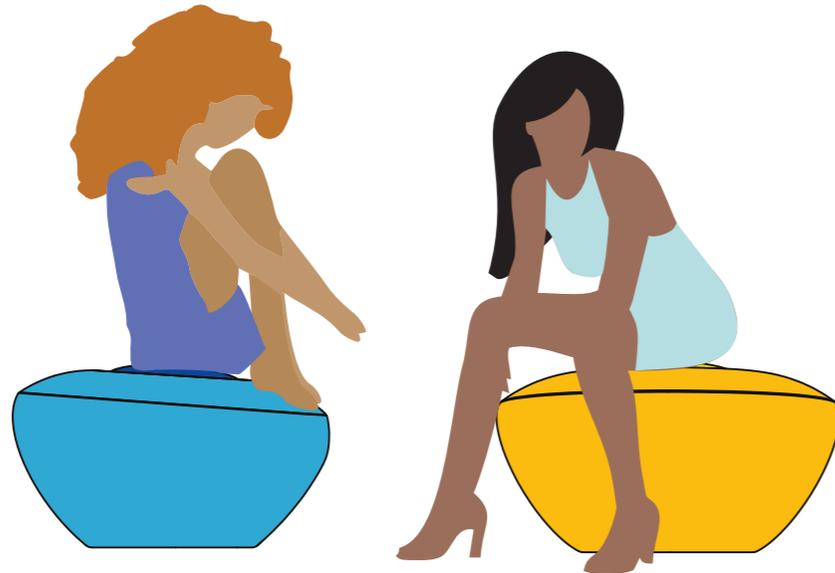
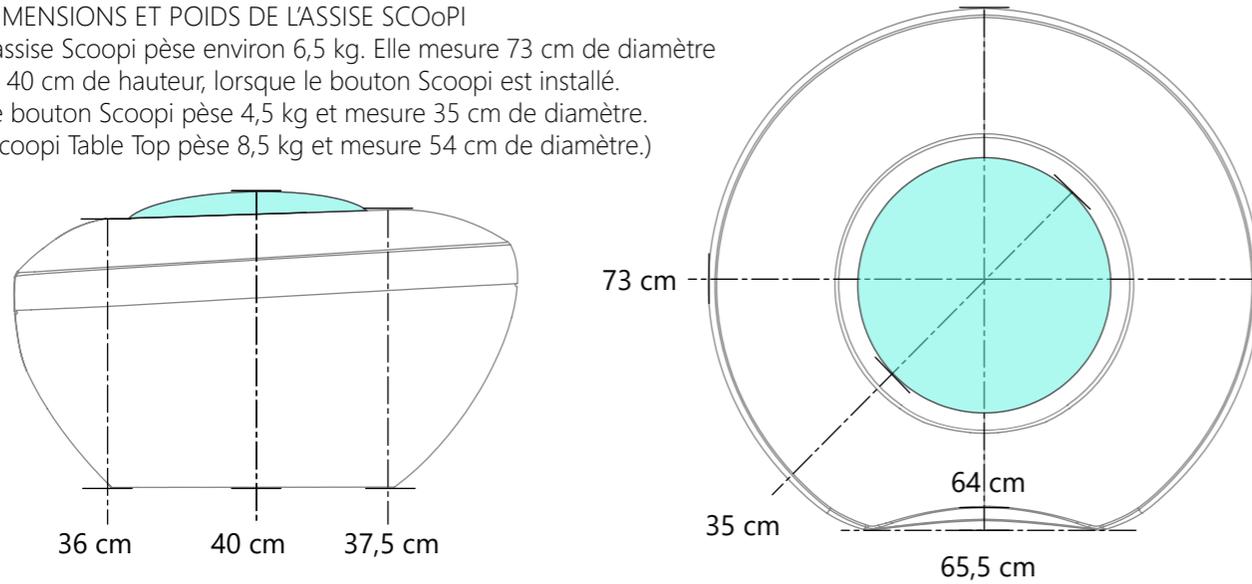
DESCRIPTIF DE L'ASSISE SCOoPI

La partie extérieure de l'assise SCOoPI est fabriquée à partir de polyéthylène moulé par rotation (plastique). Le plastique est résistant aux UV et supporte des températures allant de -30 à +50 °C (pas au-dessus de 60). Le bouton Scoopi, partie centrale où vous vous asseyez, est fabriqué à partir de caoutchouc granulé qui est perméable à l'eau et très solide.

DIMENSIONS ET POIDS DE L'ASSISE SCOoPI

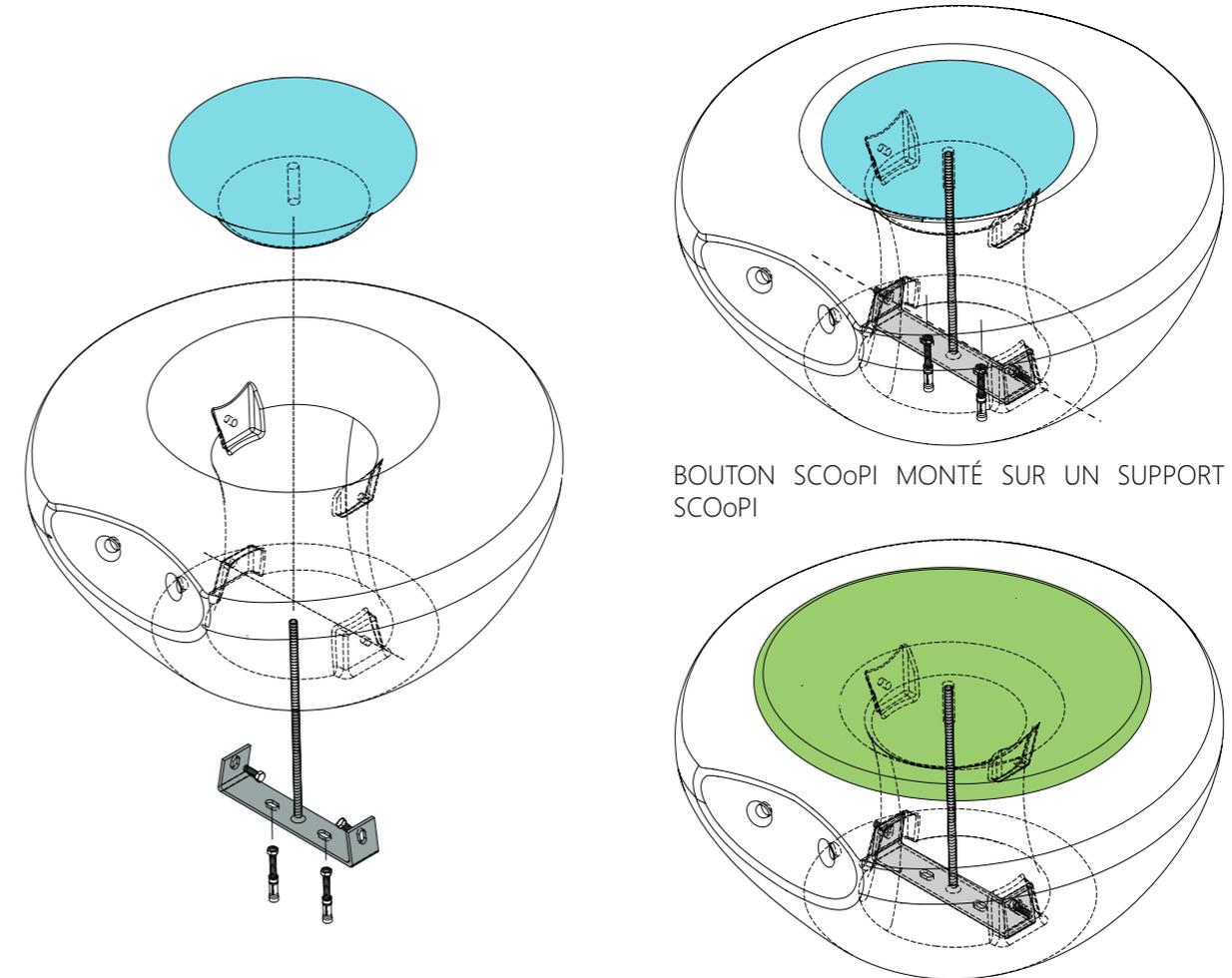
L'assise Scoopi pèse environ 6,5 kg. Elle mesure 73 cm de diamètre et 40 cm de hauteur, lorsque le bouton Scoopi est installé.

Le bouton Scoopi pèse 4,5 kg et mesure 35 cm de diamètre.
(Scoopi Table Top pèse 8,5 kg et mesure 54 cm de diamètre.)



MONTAGE DE L'ASSISE SCOoPI

Lorsque vous achetez une assise Scoopi, un bouton Scoopi est également fourni, ainsi qu'un support permettant de fixer l'assise Scoopi au sol et le bouton Scoopi à l'assise. Que vous deviez fixer ou non l'assise Scoopi, le bouton Scoopi, quant à lui, DOIT être fixé au support. Pour toute fixation supplémentaire, vissez à l'avant jusqu'à ce qu'il soit enfoncé dans le caoutchouc, de sorte que le bouton Scoopi ne puisse pas être dévissé. Le plateau de table Scoopi est installé exactement de la même manière que le bouton Scoopi. Reportez-vous aux instructions de montage pour la fixation de l'assise Scoopi à l'intérieur comme à l'extérieur sur différentes surfaces.



BOUTON SCOoPI MONTÉ SUR UN SUPPORT SCOoPI

PLATEAU DE TABLE SCOoPI MONTÉ SUR UN SUPPORT SCOoPI



COULEURS STANDARD DE LA JARDINIÈRE SCOOP



VEUILLEZ VOUS RENSEIGNER À PROPOS DES AUTRES COULEURS SCOOP DISPONIBLES



JARDINIÈRE SCOOP

La jardinière Scoop peut être fabriquée dans une multitude de couleurs. Il existe en général un petit stock de couleurs standard, indiquées à gauche. Les autres couleurs sont réalisées sur demande.

JARDINIÈRE SCOOP LIGHT

Les couleurs jaune clair, jaune, orange et rouge de la jardinière Scoop Light correspondent aux couleurs standard. La version blanche est également transparente. Elle peut être réalisée sur demande.

ASSISE SCOoPI

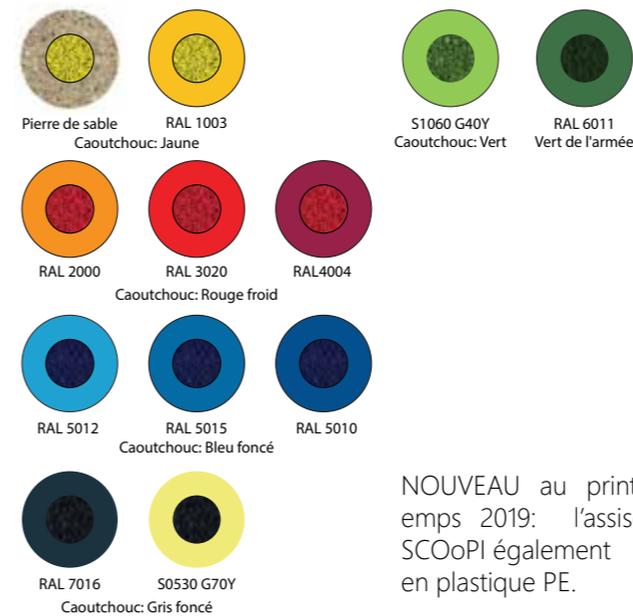
L'assise Scoopi est disponible dans moins de couleurs que la jardinière Scoop (voir la page cicontre). Elles sont disponibles dans les couleurs standard du bouton Scoopi.

TABLE SCOoPI ET PLATEAU DE TABLE SCOoPI

Ils sont réalisés sur demande. Les couleurs sont indiquées sur la page ci-contre.



COULEURS DES ASSISES SCOPI ET DES BOUTONS SCOoPI



NOUVEAU au printemps 2019: l'assise SCOoPI également en plastique PE.

COULEURS DES TABLES SCOoPI ET DES PLATEAUX DE TABLE SCOoPI ET COULEURS DES BOUTONS SCOoPI

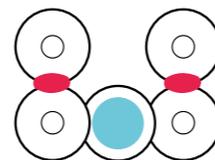




ACCESSOIRES SCOoPI

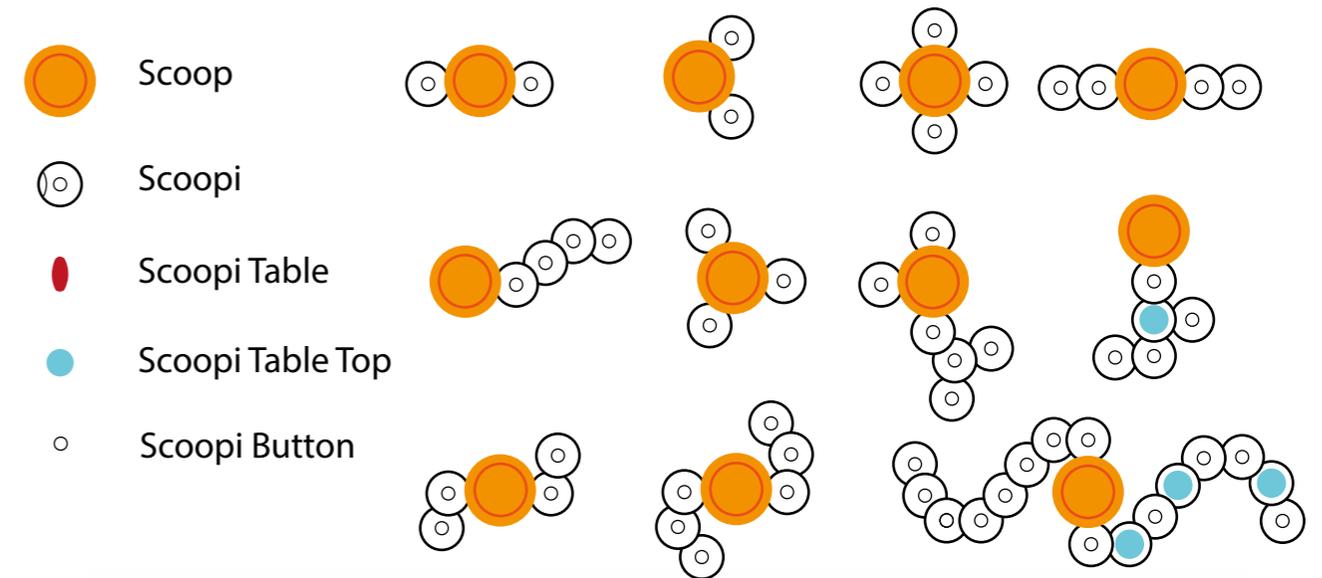
1. Le plateau de table Scoopi (comme indiqué ci-dessus et sur la page ci-contre) est une table qui se place sur l'assise Scoopi. Il se pose à la place du bouton Scoopi et peut être monté avec le même support fourni pour l'assise Scoopi. Il mesure 54 cm de diamètre et 2,5 cm de haut. Il peut supporter le poids d'une personne assise et est fabriqué à partir de caoutchouc granulé.

2. La table Scoopi est utilisée pour connecter deux assises Scoopi (Voir aussi pages 28-29). Elle se place dans les deux cavités des deux assises Scoopi. La table Scoopi est adaptée à une petite pause-café intime. La table Scoopi est fabriquée à partir de caoutchouc granulé et mesure 35 x 18,5 cm. (Indiquée par une forme ovale rouge sur le côté droit de cette page).



INSPIRATION POUR COMBINER ENTRE ELLES LES SÉRIES SCOOP ET SCOoPI

Une assise Scoopi peut être combinée à une jardinière et/ou à une ou plusieurs autres assises Scoopi. Vous trouverez ci-dessous des suggestions pour combiner entre elles les séries Scoop et Scoopi et peut-être aussi à la table Scoopi et/ou le plateau de table Scoopi.



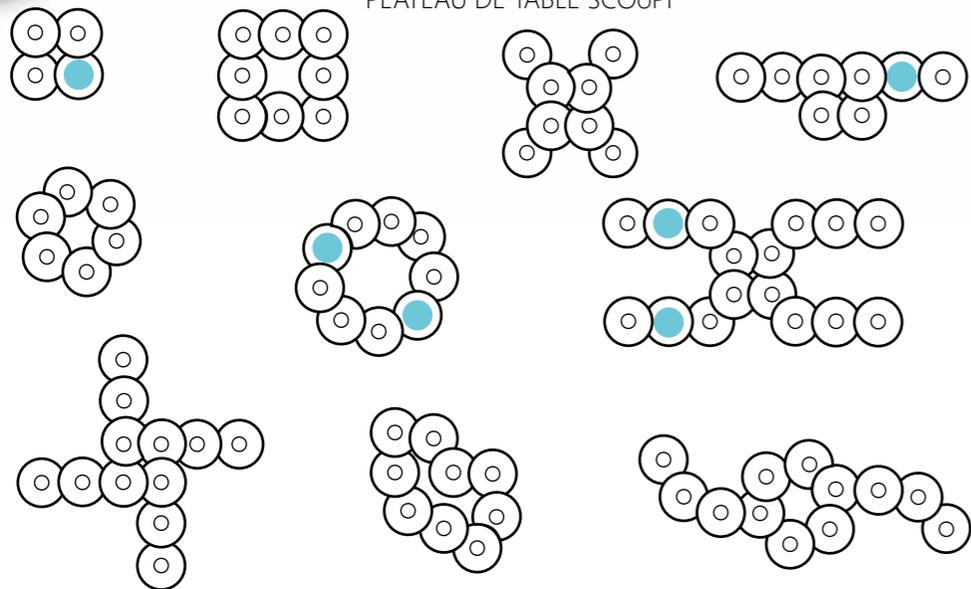
INSPIRATIONS POUR COMBINER ENTRE ELLES LES SÉRIES SCOOP ET SCOoPI

En haut, quelques suggestions pour combiner une assise Scoopi à d'autres assises Scoopi et éventuellement à un ou plusieurs plateaux de table Scoopi. En bas, l'exemple d'une table Scoopi (ovale rouge) connectant deux ou plusieurs assises Scoopi avec un plateau de table Scoopi (cercle bleu), montage qui peut être effectué sur n'importe laquelle des assises Scoopi.

A la page 28-29 vous pouvez trouver la table Scoopi accouplé à deux ou plus de Scoopis

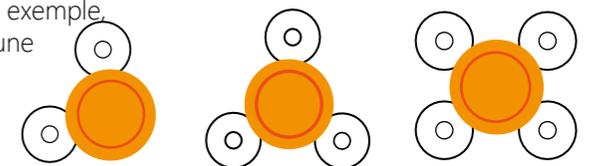


ASSISE SCOoPI AVEC D'AUTRES ASSISES SCOoPI ET ÉVENTUELLEMENT UN PLATEAU DE TABLE SCOoPI



ASSISE SCOPI

Ci-dessus, plusieurs assises Scoopi placées dans une cour d'école. Vous pouvez utiliser le plateau de table Scoopi pour faire des jeux à la pause ou pour manger votre déjeuner. Le matériau souple fait du bouton Scoopi une assise confortable. Pour connecter deux assises Scoopi, vous pouvez installer une table Scoopi (voir la page ci-contre). La série Scoopi ouvre la voie au jeu et à l'apprentissage. Vous pouvez, par exemple, assembler les éléments Scoopi comme une molécule d'eau avec une jardinière Scoop et deux assises Scoopi ou d'autres chaînes de molécules comme du méthane ou de l'ammoniaque. Ou comme des chromosomes. Reportez-vous aux pages ci-contre pour quelques bonnes idées.



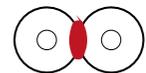
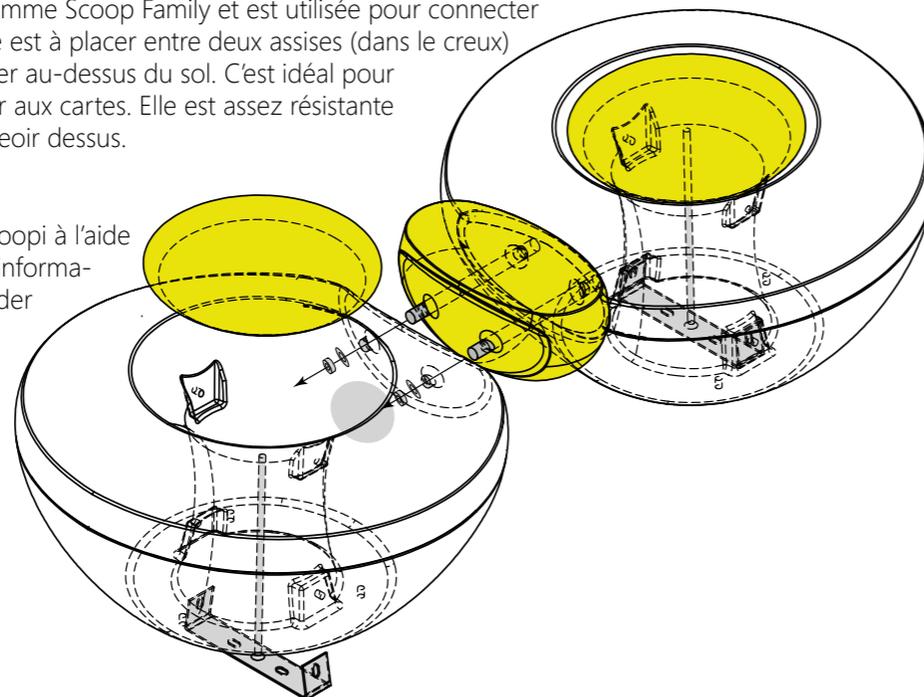


LA TABLE SCOoPI POUR CONNECTER DEUX ASSISES

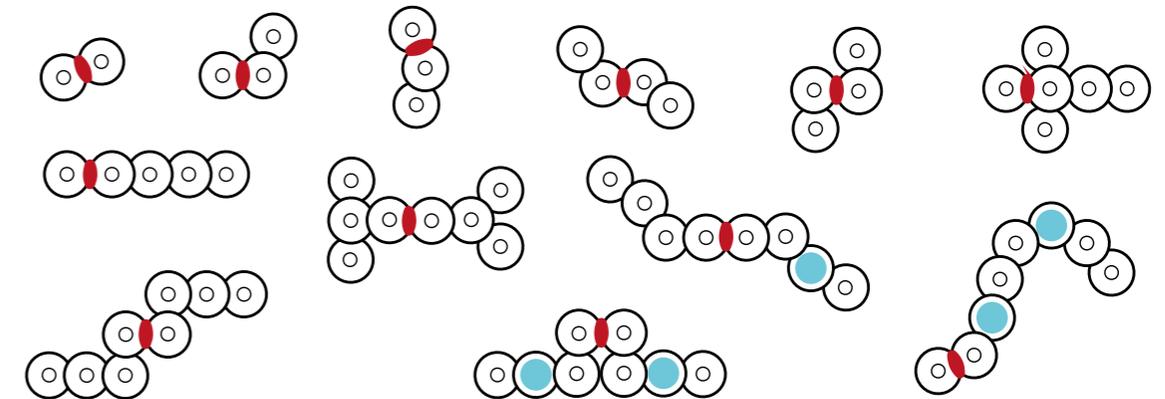
La table Scoopi fait partie de la gamme Scoop Family et est utilisée pour connecter deux assises Scoopi ensemble. Elle est à placer entre deux assises (dans le creux) et une fois fixée, semble alors flotter au-dessus du sol. C'est idéal pour boire un thé, un café ou bien jouer aux cartes. Elle est assez résistante pour qu'on puisse également s'asseoir dessus.

MONTAGE DE LA TABLE SCOoPI

La table Scoopi se fixe à l'assise Scoopi à l'aide de deux tiges filetées. Pour plus d'informations, n'hésitez pas nous à demander les instructions de montage.



COMBINAISONS D'ASSISES SCOoPI AVEC DES TABLES SCOoPI, & DES TABLETTES DE CONNEXION SCOoPI



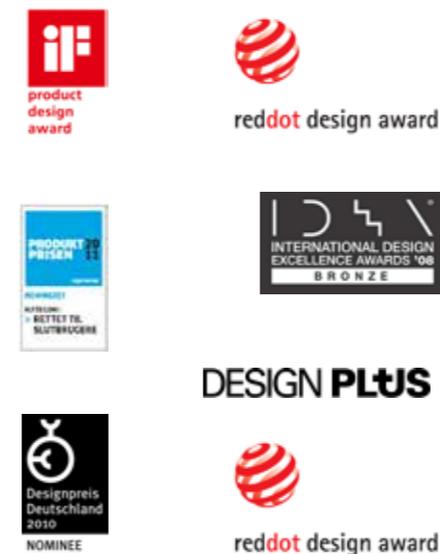
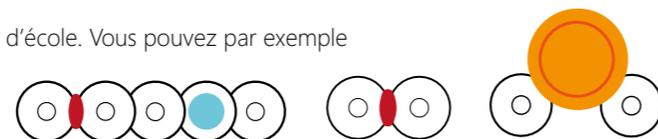


ENTRETIEN SCOOP ET SCOoPI

La famille Scoop est une série de mobilier robuste adapté à une utilisation intense. Les séries Scoop et Scoopi actuelles sont fabriquées à partir de polyéthylène (plastique) et ne nécessitent que très peu d'entretien. Si nécessaire, nettoyer-les taches avec du savon et de l'eau et/ou avec un « produit nettoyant pour le caoutchouc et le plastique ». Elles peuvent être facilement nettoyées à l'aide d'un nettoyeur haute pression.

Le bouton Scoopi, ainsi que la table et le plateau de table Scoopi, qui sont fabriqués à partir de caoutchouc granulé, sont perméables à l'eau et très solides, mais les couleurs du caoutchouc granulé sont altérées par les températures élevées et un fort ensoleillement. Les produits en caoutchouc peuvent être nettoyés et les couleurs peuvent être ravivées à l'aide d'un shampoing adapté au nettoyage du caoutchouc. Les produits en caoutchouc peuvent être nettoyés à l'aide d'un nettoyeur haute pression, mais en étant prudent et avec moins de pression afin de ne pas endommager ou rayer la surface. Si la jardinière est équipée d'un éclairage, Scoop Light, la chaîne d'éclairage ne doit pas être nettoyée avec de l'eau. Reportez-vous aux instructions de nettoyage.

Ci-dessus, une jardinière Scoop et des assises Scoopi dans une cour d'école. Vous pouvez par exemple disposer une rangée d'assises Scoopi le long d'un terrain pour permettre au public de s'asseoir et de regarder un bon match de football ou de basketball.



À PROPOS DE L'ENTREPRISE

Manga Street Aps est une entreprise danoise appartenant aux designers industriels Julie Storm Christensen et Kurt Christensen. Depuis son origine (Storm Design en 2003), l'entreprise est reconnue pour son design et de nombreux prix de design internationaux lui ont été décernés pour ses produits.

À PROPOS DE LA PRODUCTION

Pour garantir la qualité et la finition que nous souhaitons pour nos produits de la famille Scoop et assurer un contact étroit avec nos fournisseurs, nos produits sont fabriqués au Danemark. Les produits de la famille Scoop sont fabriqués par des artisans qualifiés au Danemark, possédant une grande expérience dans la fabrication de produits design de grande qualité. Cela réduit également la distance de transport en ce qui concerne les distributeurs, ce qui est bénéfique pour l'environnement.

À PROPOS DES COLLABORATIONS

Manga Street attache une grande importance à une bonne et étroite collaboration. Nous prônons le respect mutuel et une bonne communication ainsi qu'un dialogue avec les clients et les partenaires commerciaux.

À PROPOS DE L'ENVIRONNEMENT

Manga Street s'efforce de faire des choix respectant autant que possible l'environnement : Le plastique que nous utilisons pour fabriquer les produits de la famille Scoop peut être réutilisé et le bac intérieur de la jardinière Scoop est toujours fabriqué à partir de plastique noir recyclé. Cela réduit les émissions de CO2 ainsi que la consommation de matières premières. Le bouton Scoopi sont fabriqués à partir de caoutchouc granulé ou en plastique PE, et sont recyclables. Si les produits de la famille Scoop sont mis au rebut de façon appropriée, le plastique et le caoutchouc peuvent être réutilisés. Manga Street a établi un partenariat avec Trees for the future, qui mène à bien des projets visant à replanter des arbres dans certains endroits vulnérables du globe. Pour en savoir plus sur l'approche de Manga Street en ce qui concerne le choix des matériaux, la production et l'environnement, reportez-vous aux instructions de montage.



manga street



MANGA STREET APS
Web: www.mangastreet.eu
Email: manga@mangastreet.eu

Natskyggevej 30
3390 Hundested
Danemark

Tél : +45 2679 2521
TVA non.: DK 38350668

Photos: Anna-Lene Riber

